

<i>B. Personnel technique</i>	
Niveau 2	
Chef technicien.....	1
Technicien.....	1
<i>C. Personnel de maîtrise, de métier et de service</i>	
Niveau 4	
Ouvrier qualifié.....	11
Services régionaux	
<i>A. Personnel administratif</i>	
Niveau 1	
Conseiller adjoint.....	20
Niveau 2+	
Assistant social principal.....	} 5
Assistant social.....	
Controleur social principal .....	} 47
Controleur social.....	
Niveau 2	
Chef administratif.....	52
Assistant administratif.....	120
Niveau 3	
Commis.....	48
Niveau 4	
Agent administratif.....	11
§ 2. Les emplois mentionnés ci-après sont supprimés au départ de leur titulaire :	
Traducteur-réviseur ou traducteur-directeur (CP).....	4
Il ne peut être pourvu aux emplois du § 1 <sup>er</sup> mentionnés ci-après qu'à mesure que les emplois de l'alinéa 1 <sup>er</sup> sont supprimés :	
Traducteur-réviseur .....	4

<i>B. Technisch personeel</i>	
Niveau 2	
Hoofdtechnicus.....	1
Technicus.....	1
<i>C. Meesters-, vak- en dienstponeel</i>	
Niveau 4	
Geschoold arbeider.....	11
Gewestelijke diensten	
<i>A. Administratief personeel</i>	
Niveau 1	
Adjunct-adviseur .....	20
Niveau 2+	
Eerstaanwendend maatschappelijk assistent.....	} 5
Maatschappelijk assistent .....	
Eerstaanwendend sociaal controleur .....	} 47
Sociaal controleur .....	
Niveau 2	
Bestuurschef.....	52
Bestuursassistent.....	102
Niveau 3	
Klerk.....	48
Niveau 4	
Beambte .....	11
§ 2. De hierna vermelde betrekkingen worden afgeschaft bij het vertrek van de titularis ervan :	
Vertaler-revisor of vertaler directeur (VL) .....	4
In de hierna vermelde betrekkingen van § 1 kan slechts worden voorzien naarmate de betrekkingen uit het eerste lid zijn afgeschaft :	
Vertaler-revisor .....	4

**Art. 2.** § 1<sup>er</sup>. Les emplois de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, mentionnés ci-après ne peuvent être pourvus que lorsque les postes de travail de contractuels, auxquels ils se substituent, ont été supprimés par le départ des membres du personnel contractuel qui les occupent :

Niveau 1	
Conseiller adjoint.....	2
Niveau 2	
Assistant administratif.....	21

§ 2. Si à la date du 1<sup>er</sup> janvier 1998 les emplois mentionnés au § 1<sup>er</sup> sont restés vacants, ils sont supprimés d'office à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>.

§ 3. Le délégué du Ministre des Finances doit constater de manière préalable que la condition visée au § 1<sup>er</sup> a été remplie.

**Art. 3.** L'arrêté royal du 23 juin 1995 fixant le cadre organique de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés est abrogé.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 5.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 septembre 1997.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

**Art. 2.** § 1. In de hiernavermelde betrekkingen van artikel 1, § 1, mag slechts worden voorzien wanneer de arbeidsposten van contractuelen waarvoor ze in de plaats komen, afgeschaft worden door de afvloeiing van de leden van het contractueel personeel die ze bekleden :

Niveau 1	
Adjunct-adviseur .....	2
Niveau 2	
Bestuursassistent.....	21

§ 2. Indien op 1 januari 1998 de in § 1 beoogde betrekkingen vacant gebleven zijn, worden ze ambtshalve in artikel 1, § 1 afgeschaft.

§ 3. De afgevaardigde van de Minister van Financiën moet vooraf vaststellen dat de voorwaarde vermeld in § 1 vervuld is.

**Art. 3.** Het koninklijk besluit van 23 juni 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers wordt opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

**Art. 5.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 september 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAN

Le Ministre des Affaires sociales,

Vu l'arrêté royal du 23 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 23 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;

Vu l'avis motivé du Comité de concertation de base de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés, donné le 10 avril 1997;

Vu l'avis du Délégué du Ministre des Finances près le Comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés, donné le 15 avril 1997;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 22 juillet 1997;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 22 juillet 1997,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les emplois repris à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 23 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés sont répartis comme suit;

#### A. Personnel administratif

L'emploi d'inspecteur social-directeur peut être rémunéré par l'échelle de traitement 13 B;

2 des 7 emplois de conseiller sont rémunérés par l'échelle de traitement 13 B;

5 des 14 emplois d'inspecteur social sont rémunérés par l'échelle de traitement 10 C;

23 des 67 emplois de conseiller adjoint sont rémunérés par l'échelle de traitement 10 C;

1 des 4 emplois de traducteur-réviseur est rémunéré par l'échelle de traitement 10 C;

L'emploi d'ingénieur industriel peut être rémunéré par l'échelle de traitement 10 C;

L'emploi de médecin peut être rémunéré par l'échelle de traitement 10 E ou 10 F;

7 des 47 emplois de contrôleur social principal sont rémunérés par l'échelle de traitement 28 J;

1 des 4 emplois de traducteur principal est rémunéré par l'échelle de traitement 28 I;

1 des 2 emplois d'assistant médical principal est rémunéré par l'échelle de traitement 28 F;

2 des 10 emplois d'assistant social principal sont rémunérés par l'échelle de traitement 28 F;

1 des 3 emplois de comptable principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28 D;

26 des 96 emplois de chef administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 22 B;

23 des 116 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 F;

30 des 116 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 H;

9 des 116 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 I;

16 des 56 emplois d'agent administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 C;

12 des 56 emplois d'agent administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 D;

3 des 56 emplois d'agent administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 E.

#### B. Personnel technique

L'emploi de chef technicien peut être rémunéré par l'échelle de traitement 22 B.

#### C. Personnel de maîtrise, de métier et de service

5 des 11 emplois d'ouvrier qualifié sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 E.

**Art. 2.** Le cas échéant, les agents qui sont repris en surnombre dans les emplois d'une échelle de traitement en application des dispositions réglementaires portant le statut du personnel empêchent toute promotion par avancement barémique soumise à la vacance d'un emploi tant que l'effectif en surnombre subsiste par rapport au nombre d'emplois fixé à l'article 1<sup>er</sup>.

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;

Gelet op het gemotiveerd advies van het Basisoverlegcomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers, gegeven op 10 april 1997;

Gelet op het advies van de Afgevaardigde van de Minister van Financiën bij het Beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers, gegeven op 15 april 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 22 juli 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 22 juli 1997,

Besluit :

**Artikel 1.** De betrekkingen opgenomen in artikel 1 van het koninklijk besluit van 23 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers worden onderverdeeld als volgt :

#### A. Administratief personeel

De betrekking van sociaal inspecteur-directeur kan bezoldigd worden in de weddeschaal 13 B;

2 van de 7 betrekkingen van adviseur worden bezoldigd in de weddeschaal 13 B;

5 van de 14 betrekkingen van sociaal inspecteur worden bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

23 van de 67 betrekkingen van adjunct-adviseur worden bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

1 van de 4 betrekkingen van vertaler-revisor wordt bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

De betrekking van industrieel ingenieur kan bezoldigd worden in de weddeschaal 10 C;

De betrekking van geneesheer kan bezoldigd worden in de weddeschaal 10 E of 10 F;

7 van de 47 betrekkingen van eerstaanwendend sociaal controleur worden bezoldigd in de weddeschaal 28 J;

1 van de 4 betrekkingen van eerstaanwendend vertaler wordt bezoldigd in de weddeschaal 28 I;

1 van de 2 betrekkingen van eerstaanwendend paramedicus wordt bezoldigd in de weddeschaal 28 F;

2 van de 10 betrekkingen van eerstaanwendend maatschappelijk assistent worden bezoldigd in de weddeschaal 28 F;

1 van de 3 betrekkingen van eerstaanwendend boekhouder kan worden bezoldigd in de weddeschaal 28 D;

26 van de 96 betrekkingen van bestuurschef worden bezoldigd in de weddeschaal 22 B;

23 van de 116 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 F;

30 van de 116 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 H;

9 van de 116 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 I;

16 van de 56 betrekkingen van beambte worden bezoldigd in de weddeschaal 42 C;

12 van de 56 betrekkingen van beambte worden bezoldigd in de weddeschaal 42 D;

3 van de 56 betrekkingen van beambte worden bezoldigd in de weddeschaal 42 E.

#### B. Technisch personeel

De betrekking van hoofdtechnicus kan bezoldigd worden in de weddeschaal 22 B;

#### C. Meesters-, vak- en dienstpersoneel

5 van de 11 betrekkingen van geschoold arbeider worden bezoldigd in de weddeschaal 42 E.

**Art. 2.** In voorkomend geval beletten de ambtenaren die, met toepassing van de verordeningsbepalingen houdende het statuut van het personeel, in overtal zijn opgenomen in de betrekkingen van een weddeschaal, elke bevordering door verhoging in weddeschaal die afhankelijk is van het vacant zijn van een betrekking, zolang de overtallige personeelsbezetting blijft bestaan in vergelijking met het aantal in artikel 1 vastgestelde betrekkingen.

**Art. 3.** L'arrêté ministériel du 30 juin 1995 pris en exécution de l'arrêté royal du 23 juin 1995 fixant le cadre organique de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés est abrogé.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 23 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.

Bruxelles, le 7 octobre 1997.

Mme M. DE GALAN

**Art. 3.** Het ministerieel besluit van 30 juni 1995 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 23 juni 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers worden opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 23 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers.

Brussel, 7 oktober 1997.

Mevr. M. DE GALAN

#### MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 97 — 2554

[S - C - 97/00778]

##### 11 OCTOBRE 1997. — Arrêté royal relatif aux centres d'entraînement et d'instruction pour la police communale

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la nouvelle loi communale, notamment l'article 227;

Vu l'arrêté royal du 7 novembre 1983 relatif aux centres d'entraînement et d'instruction pour policiers communaux et gardes champêtres, modifié par les arrêtés royaux des 16 mars 1987, 23 juin 1994, 10 avril 1995 et 19 août 1997;

Vu le fait que l'arrêté royal du 7 novembre 1983 relatif aux centres d'entraînement et d'instruction pour policiers communaux et gardes champêtres, modifié dernièrement par l'arrêté royal du 19 août 1997, contient tant des dispositions relatives à l'agrément des centres d'entraînement et d'instruction que des dispositions relatives à la formation de base de la police communale;

Que ceci peut prêter à confusion;

Que pour cette raison, il est opportun de scinder le présent arrêté royal en deux arrêtés royaux distincts;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances du 19 décembre 1996;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'il est nécessaire d'agréer le plus rapidement possible le centre d'entraînement et d'instruction pour la police communale de la province de Brabant flamand;

Qu'il existe en effet dans cette province un grand besoin de disposer de son propre centre d'entraînement et d'instruction pour la police communale;

Que sous la réglementation actuelle, l'organisation de la formation de base constitue une condition pour être agréé en tant que centre d'entraînement et d'instruction;

Qu'en conséquence, il n'est pas possible, sous la réglementation actuelle, d'agréer ce centre car celui-ci n'organisera pas de formation de base dans l'immédiat;

Que, pour cette raison, le fait d'assurer une formation de base doit être dissocié de l'agrément d'un centre d'entraînement et d'instruction;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 20 juin 1997, en application de l'article 84, 1er alinéa, 2, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le Roi peut créer ou agréer au maximum un centre d'entraînement et d'instruction par province. Seuls ces centres peuvent organiser la formation professionnelle légalement obligatoire.

**Art. 2.** Pour être agréé, un centre d'entraînement et d'instruction pour la police communale doit remplir les conditions suivantes :

1° dispenser un ou plusieurs programmes de cours qui sont conformes aux arrêtés royaux y relatifs;

2° disposer ou pouvoir disposer d'infrastructures suffisantes pour dispenser les formations;

#### MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 97 — 2554

[S - C - 97/00778]

##### 11 OKTOBER 1997. — Koninklijk besluit betreffende de trainings- en opleidingscentra voor de gemeentepolitie

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de nieuwe gemeentewet, inzonderheid op artikel 227;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 november 1983 betreffende de trainings- en opleidingscentra voor gemeentelijke politieagenten en veldwachters, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 maart 1987, 23 juni 1994, 10 april 1995 en 19 augustus 1997;

Gelet op het feit dat het koninklijk besluit van 7 november 1983 betreffende de trainings- en opleidingscentra voor gemeentelijke politieagenten en veldwachters, laatstelijk gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 augustus 1997, zowel bepalingen in verband met de erkenning van de trainings- en opleidingscentra voor de gemeentepolitie bevat als bepalingen in verband met de basisopleiding van de gemeentepolitie;

Dat dit aanleiding kan geven tot verwarring;

Dat het daarom opportuun is dit koninklijk besluit op te splitsen in twee onderscheiden koninklijke besluiten;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën d.d. 19 december 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door de omstandigheid dat het noodzakelijk is het trainings- en opleidingscentrum voor de gemeentepolitie van de provincie Vlaams-Brabant zo snel mogelijk te erkennen;

Dat er in deze provincie namelijk een dringende behoefte bestaat om te beschikken over een eigen trainings- en opleidingscentrum voor de gemeentepolitie;

Dat volgens de huidige reglementering de organisatie van de basisopleiding een voorwaarde is om als trainings- en opleidingscentrum erkend te worden;

Dat het bijgevolg volgens de huidige reglementering niet mogelijk is dit centrum te erkennen daar het in de nabije toekomst geen basisopleiding zal organiseren;

Dat om die reden het verstrekken van een basisopleiding losgekoppeld moet worden van de erkenning van een trainings- en opleidingscentrum;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 20 juni 1997, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De Koning kan maximaal één trainings- en opleidingscentrum voor de gemeentepolitie per provincie oprichten of erkennen. Enkel deze centra kunnen de wettelijk verplicht gestelde beroepsopleidingen organiseren.

**Art. 2.** Om te kunnen erkend worden dient een trainings- en opleidingscentrum voor de gemeentepolitie aan de volgende voorwaarden te voldoen :

1° een of meerdere lessenprogramma's die overeenstemmen met de desbetreffende koninklijke besluiten verstrekken;

2° beschikken of kunnen beschikken over voldoende accommodatie voor het verstrekken van de opleidingen;